



Наш исх.: CLW/HWR/CHy-15

ЖЕНЕВА, 26 сентября 2016 г.

Приложения: 2

Вопрос:

Пятнадцатая сессия Комиссии по гидрологии (КГи-15)

1. Предсессионное обсуждение
2. Выдвижение кандидатур в качестве экспертов для осуществления деятельности КГи или в качестве членов Консультативной рабочей группы (КРГ)
3. Информация о проживании

Предлагаемые меры:

1. Поощрить участие в предсессионном обсуждении
2. Направить обратно в Секретариат ВМО заполненную Форму выдвижения кандидатур на экспертов из вашей страны до **30 ноября 2016 г.**

Уважаемый господин/Уважаемая госпожа!

Цель настоящего письма состоит в том, чтобы проинформировать Вас о созыве пятнадцатой сессии Комиссии по гидрологии, запланированной к проведению в гостинице «Barceló Aran Mantegna» в Риме, Италия, с 7 по 13 декабря 2016 г., и заручиться Вашим содействием в том, чтобы сессия Комиссии прошла продуктивно и успешно.

В стремлении к обеспечению более широких прений и обсуждений по различным темам, которые ею будут рассматриваться, Комиссия вновь инициировала проведение предсессионного обсуждения. Просьба обратить внимание на то, что этот механизм призван обеспечить основу для лучшего понимания новых и предстоящих вопросов, которыми будет заниматься Комиссия. Таким образом, он создает возможность для проведения прений на раннем этапе по ключевым темам и вопросам и закладывает основу для более детального обсуждения в ходе сессии.

Комиссия заинтересована в привлечении к участию в своей работе как можно большего количества экспертов, в связи с чем предлагает выдвигать кандидатуры в членский состав как своей Консультативной рабочей группы, так и своей Открытой группы экспертов КГи (ОГЭКГи).

Постоянным представителям (или директорам метеорологических или гидрометеорологических служб) Членов ВМО (PR-6929)

Копии: Советникам по гидрологии при постоянных представителях )  
Президенту и вице-президенту КГи ) (для информации)  
Членам КГи )  
Членам ОГЭКГи )

Также имеется возможность обеспечения проживания по расценкам значительно ниже обычных гостиничных тарифов в Риме, более подробная информация о чем содержится в этом письме.

### **Предсессионное обсуждение**

В процессе подготовки к проведению своих предыдущих сессий в 2008 и 2012 гг. Комиссия инициировала Интернет-форум для поощрения прений по приоритетным темам перед их обсуждением в ходе сессии, сбора вкладов более широкой аудитории экспертов и специалистов и предоставления возможности тем странам, которые не смогут принять участие в сессии, озвучить свои озабоченности и мнения.

С учетом позитивных результатов этой инициативы было решено повторить опыт предсессионных обсуждений через Интернет в преддверии пятнадцатой сессии. Предлагаю Вам призвать членов КГи и других экспертов из вашей страны принять участие в таком предсессионном обсуждении по ссылке [http://www.whycos.org/wordpress/?page\\_id=758](http://www.whycos.org/wordpress/?page_id=758) и поделиться своими взглядами по любой из размещенных для прений тем. Их мнения будут представлены на сессии и внесут вклад в прения и решения, которые будут приниматься Комиссией.

### **Выдвижение кандидатур экспертов или вероятных членов КРГ**

В целях эффективного и действенного осуществления работы Комиссии в течение межсессионного периода Комиссией, вероятно, будет принята следующая процедура в соответствии с предложением КРГ:

1. Комиссия примет решение в отношении тематических областей, в рамках которых она будет осуществлять свою работу в течение последующего межсессионного периода;
2. она также, вероятно, примет решение вновь учредить Консультативную рабочую группу для координации, руководства и мониторинга осуществления различных видов деятельности Комиссии в течение следующего межсессионного периода из числа экспертов, выдвинутых Членами;
3. для того, чтобы упорядочить свою структуру, Комиссия будет продолжать работать с экспертами, назначенными в состав открытых групп экспертов КГи (ОГЭКГи), созданных в ходе последней сессии, но объединит существующие группы в единую ОГЭКГи; разумеется, участие новых экспертов в работе этой группы будет приветствоваться;
4. КРГ предложит экспертам из вышеупомянутой группы взять на себя выполнение конкретных задач в рамках плана работы Комиссии.

В то время как за Комиссией сохраняется окончательное слово при определении своей программы работы, Консультативной рабочей группой были выявлены и предложены следующие три тематические области для рассмотрения на следующий межсессионный период:

1. поддержка в координации и осуществлении;
2. измерение, мониторинг и инфосистемы;
3. гидрологические применения, продукция и обслуживание.

Присутствие представителей Членов на сессии в этой связи имеет огромное значение для обеспечения того, чтобы решения, принимаемые Комиссией, отражали потребности и требования гидрологического сообщества.

Настоящим письмом рада предложить Вам выдвинуть кандидатуры по потенциальным членам/постам для учреждения Консультативной рабочей группы на следующий межсессионный период. При выдвижении кандидатур Вы, возможно, пожелаете обратить внимание на Политику ВМО для достижения гендерного равенства, утвержденную Семнадцатым Всемирным метеорологическим конгрессом в 2015 г., в которой содержится призыв к техническим комиссиям прилагать усилия «для обеспечения того, чтобы как минимум 30 процентов членов их рабочих структур составляли женщины и чтобы этот процент постоянно увеличивался в каждом финансовом периоде. В долгосрочной перспективе задача будет заключаться в достижении паритета между мужчинами и женщинами в членском составе органов».

В качестве доступной справочной информации краткое изложение предлагаемой структуры Комиссии приведено в приложении 1 для содействия выдвижению кандидатур. Более подробное описание предлагаемой будущей программы работы и структуры КГи приведено в отчете третьей сессии КРГ, который размещен по следующей ссылке:

<http://www.wmo.int/pages/prog/hwrrp/chy/chy14/chy14-awg3.php>

Эксперты, назначенные в состав ОГЭКГи в ходе предыдущих сессий КГи, будут продолжать работать в новой структуре единственной ОГЭКГи, кроме тех случаев, когда нам будет сообщено иное. Вы можете ознакомиться с фамилиями экспертов от вашей страны в базе данных по странам (<https://www.wmo.int/cpdb/>). Членам также предлагается выдвинуть новые кандидатуры в состав ОГЭКГи. Было бы желательно, если бы после консультации со своим советником по гидрологии и/или со своей национальной гидрологической службой Вы представили кандидатуры экспертов, используя прилагаемую Форму выдвижения кандидатур, которая содержится в приложении 2. Также признается, что представляемые эксперты могут выдвигаться от любой службы или учреждения из вашей страны. Для единообразного представления имеющейся справочной информации об экспертах было бы желательно, если бы в дополнение к отправке Формы выдвижения кандидатур Вы предложили каждому из экспертов, кандидатуры которых Вы желаете представить, заполнить в электронном виде форму «Professional Information Form» (Форма, содержащая информацию о профессиональной деятельности) (имеется только на английском языке), которую можно загрузить по следующей ссылке:

<http://www.wmo.int/pages/prog/hwrrp/chy/OPACHEapplication.php>


При рассмотрении вопроса о выдвижении кандидатур экспертов также хотела бы напомнить Вам о том, что форма выдвижения кандидатур и форма «Professional Information Form» (Форма, содержащая информацию о профессиональной деятельности) должны быть представлены предпочтительно **до 30 ноября 2016 г.**, с тем чтобы обеспечить наличие этих сведений для рассмотрения в ходе КГи-15.

В случае если на данный момент Вами не предусматривается участие вашей страны в КГи-15, особенно важно благосклонное рассмотрение Вами данного предложения о выдвижении кандидатур экспертов в состав ОГЭКГи и кандидатов для работы в качестве членов КРГ. Это позволит обеспечить принятие кандидатур экспертов из вашей страны во внимание в процессе отбора кандидатур в ходе сессии. Рассчитываю на Ваше понимание относительно того, что окончательное решение касательно учреждения и состава Консультативной рабочей группы остается за Комиссией.

### Информация о проживании

В том что касается проживания, то номера в гостинице рекомендуется бронировать заранее. Как обычно, участники самостоятельно организуют свое проживание. Местные организаторы договорились о выгодных условиях размещения в гостинице «Barceló Aran Mantegna». Форма бронирования доступна по следующей ссылке: <http://meetings.wmo.int/CHy-15>. Просьба обратить внимание на то, что наличие номеров в этой гостинице, которая является местом проведения сессии, гарантируется при осуществлении бронирования до **5 ноября 2016 г.**

С уважением,



(Е. Манаенкова)  
за Генерального секретаря

**ПРЕДЛАГАЕМАЯ СТРУКТУРА КГи  
НА МЕЖСЕССИОННЫЙ ПЕРИОД 2017-2020 гг.**

**Состав Консультативной рабочей группы (КРГ)**

В предлагаемый состав КРГ входят:

1. президент КГи;
2. вице-президент КГи;
3. члены Консультативной рабочей группы (предварительно в количестве семи),  
при поддержке единой ОГЭКГи.

**Организация деятельности**

Деятельность будет организована по трем общим областям:

1. «поддержка координации и осуществления» — в ведении президента КГи, вице-президента КГи, а также одного из членов КРГ, выполняющего функции «фасилитатора проекта»;
2. «измерение, мониторинг и инфосистемы» — в ведении трех членов КРГ;
3. «гидрологические применения, продукция и обслуживание» — в ведении трех членов КРГ.

Настоятельно рекомендуется, чтобы КГи-15 ограничила рабочую нагрузку каждой из трех групп, упомянутых выше, максимум шестью областями деятельности, чтобы обеспечить выполнение работы по выявленным приоритетам.

Кроме того, два дополнительных набора желаемых результатов будут реализованы за счет:

1. комплекса мероприятий, которые будут поддерживаться Секретариатом, с поддержкой экспертов из ОГЭКГи, без непосредственного участия членов КРГ;
  2. комплекса мероприятий, который в свете ограниченных ресурсов может быть осуществлен только в том случае, если один или несколько Членов на добровольной основе возьмут на себя руководство его осуществлением.
-



# ВСЕМИРНАЯ МЕТЕОРОЛОГИЧЕСКАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ КОМИССИЯ ПО ГИДРОЛОГИИ

## ФОРМА ВЫДВИЖЕНИЯ КАНДИДАТУР

### А. ЭКСПЕРТЫ, КАНДИДАТУРЫ КОТОРЫХ ВЫДВИГАЮТСЯ ДЛЯ РАССМОТРЕНИЯ В КАЧЕСТВЕ ЧЛЕНОВ КОНСУЛЬТАТИВНОЙ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ

Страна: \_\_\_\_\_

Фамилия	Имя	Тел.	Э-почта	Предлагаемая тема КРГ (см. приложение 1)

По каждой из кандидатур просьба обеспечить представление в электронном формате заполненной в полном объеме формы «Professional Information Form» (Форма, содержащая информацию о профессиональной деятельности), доступной по ссылке: <http://www.wmo.int/pages/prog/hwrrp/chy/OPACHEapplication.php>, в срок до **30 ноября 2016 г.** Предложения по кандидатурам без представления формы «Professional Information Form» (Форма, содержащая информацию о профессиональной деятельности) могут быть не рассмотрены. См. приложение 1.

### В. ЭКСПЕРТЫ, КАНДИДАТУРЫ КОТОРЫХ ВЫДВИГАЮТСЯ НА РАССМОТРЕНИЕ ДЛЯ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ РАБОТЫ КОМИССИИ В КАЧЕСТВЕ ЧЛЕНОВ ОГЭКГи

Фамилия	Имя	Пол	Тел.	Э-почта

По каждой из кандидатур просьба обеспечить представление в электронном формате заполненной в полном объеме формы «Professional Information Form» (Форма, содержащая информацию о профессиональной деятельности), доступной по ссылке: <http://www.wmo.int/pages/prog/hwrrp/chy/OPACHEapplication.php>, в срок до **30 ноября 2016 г.** Предложения по кандидатурам без представления формы «Professional Information Form» (Форма, содержащая информацию о профессиональной деятельности) могут быть не рассмотрены. (При необходимости могут использоваться дополнительные листы).

ПРИЛОЖЕНИЕ 2, с. 2

Я осознаю, что выдвижение вышеназванного(ых) эксперта(ов) подразумевает принятие определенного обязательства, заключающегося в том, что кандидат(ы) будет(будут) иметь полную поддержку со стороны учреждения-работодателя(учреждений-работодателей) при выполнении им/ею(ими) своих обязанностей. Я также понимаю, что согласно оценкам эксперту потребуется уделять этой работе по крайней мере один месяц в году в течение четырехлетнего периода. Поэтому при выдвижении вышеназванной(ых) кандидатуры(кандидатур) принимались во внимание следующие существенные факторы:

- a) кандидат является экспертом в той области работы, на которую он/она выдвигается, и обладает недавним опытом работы на международном уровне;
- b) кандидат обладает хорошими знаниями одного из рабочих языков ВМО;
- c) кандидат готов, желает и способен выполнять обязанности, предусмотренные в связи с занятием поста, на который он/она выдвигается;
- d) работодатель кандидата обеспечил его/ее доступность в течение времени, необходимого для выполнения той работы, которая предусматривается для этого поста.

Я также понимаю, что посредством данного предварительного назначения эксперта(ов) удовлетворяется требование о моем предварительном согласии (как это предписано правилом 36 «а» Общего регламента ВМО) на его или ее участие в работе Комиссии с целью повышения вероятности скорейшего начала деятельности по программе работы, предложенной в ходе КГи-15.

Дата: \_\_\_\_\_

Подпись Постоянного представителя: \_\_\_\_\_

Данная форма подлежит заполнению и отправке по адресу:

The Secretary-General  
World Meteorological Organization  
7 bis, avenue de la Paix  
Case postale № 2300  
CH-1211 Geneva 2  
Switzerland/Швейцария  
Факс: (41 22) 730 80 43

Крайний срок подачи: **30 ноября 2016 г.**

\_\_\_\_\_